

広報

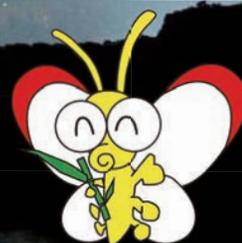
# なかつたね



2020  
No.776

8 月号

人の和と豊かな実りに  
新たな希望が持てるまち なかつたね



令和2年は  
町制 **80** 周年

## 七夕飾りに願いを込めて 野間幼稚園・中央保育所の子どもたち来庁



7月7日の七夕の日を前に、野間幼稚園と中央保育所の子どもたちから、6月30日と7月3日に、願い事を書いた七夕飾りが届けられ、教育委員会庁舎と役場庁舎の玄関に飾られました。筐にくくりつけられた短冊には、「パティシエになりたい」「プリンセスになりたい」「トラクターのえをうまくかきたい」「おいしゃさんセットがほしい」「はやくはしれるようになりたい」など、たくさん願いがつけられていました。

毎年、心のこもったすてきな七夕飾りをいただきありがとうございます。皆さんの願い事が届くことをお祈りします。



野間幼稚園



中央保育所

## 地域おこし協力隊通信 (No. 43) 文章で魅力発信

こんにちは！4月から中種子町へ移住し、夫婦で地域おこし協力隊を務めている湯目です。今月は夫の知史が書いていきます。

中種子町へ移住後、少しずつではありますが協力隊としていくつかの取り組みを行って参りました。先月の広報紙でお知らせした種子島飲食店マップアプリの運営。種子島中央高校での授業。Facebook・Youtubeでの情報発信など…手探りながら、少しずつ形になってきていると思います。

他にも、移住してからの4か月間で、牧場や畑などを見学させていただいたり、各校区・集落の方から地区の特長を教えていただいたりしています。教えていただいた増田の海岸で見た5月のロケット打ち上げは、初めて肉眼で見た天の川にロケットが吸い込まれ、六等星ほどの明かりになっていくその瞬間まで目が離せないほど、息をのむ美しさでした。

さて話は変わりますが、僕の特技は文章で魅力を発信することです。これまで、恵ま

れた機会に素敵な町民の方々にお話を伺って参りましたが、なにぶん移住して間もないので、まだまだお会いしていない素敵な町民が沢山いらっしゃると思います。そこで、このスキルを更に発揮するために、この場をお借りして、『中種子町なら、この人がすごい！』という町民を募集します。「あの子は中学生で英検1級だ」「おじいちゃんの畑は雑草一本ないくらい綺麗」「お隣さんのスイカが美味すぎる」「海を見れば魚の群れがどこにいたるか分かる」「釣りなら負けない」「将棋が強い」どんな事でもOK。自薦他薦は問いません。地域活性化、中種子町のPRのために、カメラを下げて夫婦で取材に伺います。

### ▼中種子町役場

地域おこし協力隊まで

☎ 27 1111 内線 300

## 平均落札額 64 万円 種子島子牛せり市

	性別	頭数	6月平均	前回平均	前回対比	前年同期対比
中種子	めす牛	62	625,484	540,167	85,317	△ 57,501
	去勢	89	673,438	579,406	94,032	△ 144,755
	計	151	653,748	560,419	93,329	△ 106,000
市場全体	めす牛	190	613,305	548,716	64,589	△ 47,695
	去勢	283	669,714	581,149	88,565	△ 135,962
	計	473	647,055	566,377	80,678	△ 94,774

※単位：円（税抜き価格、速報値）

種子島子牛せり市が、6月22・23日に種子島家畜市場であり、平均落札額は64万円となりました。



## 待ちに待った海開き

### 熊野海水浴場（自然レクリエーション村）

7月1日に熊野海水浴場で、海開きがありました。今年、コロナウイルス感染症対策のため、安全祈願祭のみ行われ、消防熊野分団長をはじめ、行政関係者や海水浴場スタッフなどが出席し、シーズン中（8月31日まで）の海水浴場と自然レクリエーション村の安全を祈願しました。

※熊野海水浴場および自然レクリエーション村の施設利用については、☎078785へお問い合わせください。



## 町学習情報センター設置

### 納官小がICT拠点校に



今年4月から3年間、納官小学校が町のICT教育研究協力校に指定され、この度、校舎入り口に看板が設置されました。

令和元年から国のGIGAスクール構想がスタートし、本町の各学校でもタブレットや通信回線を利用した授業に積極的に取り組んでいきます。

納官小はそのモデルとなり、町内の各学校への情報提供や研究公開を実施していくこととなります。

## 社会を明るくする運動

### 種子島保護司会

種子島保護司会が、7月2日に町長を表敬訪問し、第70回「社会を明るくする運動」のメッセージを手渡し、支援と協力をお願いしました。

この運動は、すべての国民が、犯罪や非行の防止と罪を犯した人たちの更正について理解を深め、それぞれの立場において力を合わせ、犯罪のない地域社会を築こうとする全国的な運動です。



## 農業経営発展に向けて

### 農業経営改善計画認定証授与式



7月2日に町長室で、(株)九州トータルプランニングと嶋崎信雄さん(中田)へ農業経営改善計画認定証を授与しました。

農業経営基盤強化法に基づき適当であると認められ、効率的かつ安定的な農業経営育成に取り組みでもらうべく認定証が贈られました。

「農業の町である本町の農業リーダーとして、農業発展のためにご尽力ください」と町長から激励の言葉が贈られました。

土橋副町長就任から3ヶ月 新しい発見



早いもので着任して3か月が経過いたしました。この間、町内の農業現場を拝見して感じたことを述べさせていただきます。

就任前、中種子町の農業は、さとうきび、でん粉原料用かんしょ、安納芋の作付がほとんどで、それに肉用牛が少し行われている程度とっておりました。しかし、実際に赴任してみると、耕種農業では先の3品目の他に、普通作物の水稲や工芸作物である葉たばこ、茶など、園芸作物の馬鈴しょ、ブロッコリー、スナップエンドウ、マンガー、パッションフルーツ、レザリーフファンなどが多岐にわたって作

付されていること、畜産では肉用牛だけでなく酪農、養豚もあることがわかりました。

また、経営面では、さとうきび、でん粉原料用かんしょ、水稲、たばこを基幹作物として、園芸作物や肉用牛を組み合わせた複合経営に取り組みられていることを知りました。

このような状況を踏まえて、今後、町の農業を発展させていくためには、基幹作物の生産を安定させるとともに、園芸作物の品質をより向上させること、畜産は肉用牛、酪農、養豚ともに生産効率をより高めていくことが必要ではないかと思われました。

土壌改良により単収の向上を図ること、でん粉原料用かんしょについては重要病害の防止策をとりつつ、新品種の普及に努め、さとうきびとの輪作体系を推進していくことが必要だと考えます。

園芸作物については、消費者は今後益々「安心・安全」を求めていくことから、K-GAPやごしまブランドの取得などに取り組む、県外の他の産地との差別化を図っていくことが重要だと思えます。

さらに、消費者から「鹿児島産ではなく、中種子町産だから安心・安全だ」と選んでもらえるようになれば、農業だけでなく、中種子町の発展にも繋がるものと考えます。

今後は、国や県などの補助事業を活用し、その実現に向けて頑張つてまいります。

令和2年度熊毛地区消防組合中種子分遣所消防職員採用試験のご案内

◎お問い合わせ先 熊毛地区消防組合中種子分遣所 ☎ ②7 0119  
役場総務課行政係 ☎ ②7 1111 内線 211・288

令和2年度熊毛地区消防組合中種子分遣所消防職員採用試験を下記のとおり実施します。  
詳しいことは、お問い合わせいただくか、町ホームページから「消防職員採用試験案内」をご覧ください。

- 試験日 10月18日(日) 午前8時50分～ (受付:午前8時20分～午前8時40分)
- 会場 中種子町防災センター
- 受験資格 下表に定める条件を満たす方

試験区分	採用予定人数	職務内容	受験資格
消防職	若干名	消防に関する業務	平成2年4月2日以降に生まれた者で、高等学校以上を卒業または令和3年3月31日までに卒業見込みの者

■資料請求方法

- (1) 役場総務課に直接請求
- (2) 町ホームページからダウンロード
- (3) 郵送での請求の場合は、封筒の表に「受験申込書請求」と朱書きし、84円切手を貼ったあと先明記の返信用封筒(12cm×23.5cm以下)を同封の上、役場総務課に送付

■受付期間

8月17日(月)～9月17日(木) ※消印有効

■資料請求あて先

〒891-3692  
鹿児島県熊毛郡中種子町野間5186番地  
中種子町役場 総務課行政係

## なかたね消防だより

◎お問い合わせ先 熊毛地区消防組合中種子分遣所 ☎ ㊟ 0119

### ★新型コロナ対策『飛沫防止用シート』のご使用について

店舗や受付窓口などに飛沫防止用シートを設置する場合は、以下にご注意ください。

- ①火気使用器具や白熱電球などの熱源から距離をとる。
- ②スプリンクラー設備の散水に障害がない場所に設置するとともに、自動火災報知設備に未警戒区域が生じないようにする。
- ③万一、避難する際の障害とならない場所に設置する。
- ④難燃性または不燃性のシートの使用について考慮する。
- ⑤飛沫防止用シート近くでは、喫煙や火気の使用をしない。
- ⑥ライターなどの売り場では、その場で点火させない。

※新型コロナウイルス感染症予防と火災予防にご理解とご協力をお願いします。

### ■マムシに注意！！

◆へびに咬まれたときは、へびの特徴を記憶し、スマートフォンなどで写真を撮る。

◆咬まれたときの応急処置

- 安静にし、むやみに動かさない。
- 咬まれた部分は、心臓より下にする。
- 咬まれた部分を洗い流し、滅菌ガーゼなどで傷を保護する。
- 症状が安定していても悪化することがあります。すみやかに医療機関を受診する。

### ▲マムシの特徴

【ずんぐりとした体型と長三角形の頭】



### ■ムカデに注意！！

春～秋、暗い所や湿気を好むムカデの活動期に入ります。

◆咬まれたときの応急処置

- ・43℃以上の温湯で5分以上洗い流す。
- ・外用薬「ムヒ」や「オイラックス」などステロイドや抗ヒスタミン成分薬を広範囲に塗る。
- ・さらに、アルカリ性石鹼で洗うとより効果的です。
- ◆発熱・嘔吐・呼吸苦がある場合は、緊急に医療機関受診が必要です。



## 令和2年（2020年）国勢調査のお知らせ

◎お問い合わせ先 役場企画課企画調整係 ☎ ㊟ 1111 内線 303



令和2年（2020年）は、5年に一度の国勢調査が実施されます。国勢調査は国の最も重要な統計調査のひとつであり、大正9年（1920年）第1回調査の実施開始から今回で100周年を迎えます。

### ■調査の対象

令和2年10月1日現在、中種子町内に3ヶ月以上住んでいる人または3ヶ月以上住む予定になっている人（外国人を含む）

※調査は世帯を単位に実施（世帯ごとに調査票を配布）

### ■調査の時期

令和2年（2020年）10月1日現在を基準日として、9月中旬から10月中旬に掛けて調査員がお伺いします。

### ■調査票の配布と回答方法

調査員が調査対象となるすべての世帯に調査票を配布します。

調査票への回答は、パソコンやタブレット、スマートフォンなどオンラインによる回答がおすすめです！調査票で提出する場合は、調査員が回収にお伺いします。

▶簡単・安全なオンライン回答を推奨しています。

## 令和2年度中種子町職員採用試験のご案内

◎お問い合わせ先 役場総務課行政係 ☎ ㉔ 1111 内線 211・288

令和2年度中種子町職員採用試験を下記のとおり実施します。

詳しいことは、お問い合わせいただくか、町ホームページから「中種子町職員採用試験案内」をご覧ください。

■試験日 10月18日(日) 午前8時50分～  
(受付:午前8時20分～午前8時40分)

■会場 中種子町防災センター

■受験資格 下表に定める条件を満たす方

### ■身体障害者(1～6級)を対象とする採用

下表で定める条件で、自力により通勤ができ、かつ、介護者なしに職務の遂行が可能な方

試験区分	採用予定人数	勤務先および職務内容	受験資格
一般行政職	若干名	町長事務部局、議会事務部局、各種委員会事務部局または公営企業事務部局で一般事務に従事	平成2年4月2日以降に生まれた者で、高等学校以上を卒業または令和3年3月31日までに卒業見込みの者
保健師	若干名	町長事務部局	昭和60年4月2日以降に生まれた者で、資格を有する者または令和3年3月31日までに資格取得見込みの者
保育士	若干名	町長事務部局	昭和60年4月2日以降に生まれた者で、資格を有する者または令和3年3月31日までに資格取得見込みの者
土木技術職	若干名	町長事務部局、公営企業で土木工事設計などに従事	昭和60年4月2日以降に生まれた者で、高等学校以上の土木課程または各種専門学校の土木課程を卒業または令和3年3月31日までに資格取得見込みの者

### ■資料請求方法

- (1) 役場総務課に直接請求
- (2) 町ホームページからダウンロード
- (3) 郵送での請求の場合は、封筒の表に「受験申込書請求」と朱書きし、84円切手を貼ったあて先明記の返信用封筒(12cm×23.5cm以下)を同封のうえ、役場総務課に送付

### ■受付期間

8月17日(月)～9月17日(木) ※消印有効

### ■資料請求あて先

〒891-3692  
鹿児島県熊毛郡中種子町野間5186番地  
中種子町役場 総務課行政係

## 会計年度任用職員募集について

◎お問い合わせ先 地域包括支援センター ☎ ㉔ 1111 内線 296

会計年度任用職員(フルタイム)を下記のとおり募集します。

詳しいことは、地域包括支援センターへお問い合わせください。

■職種 主任介護支援専門員、介護支援専門員

### ■業務内容

介護支援専門員(ケアマネージャー)としての業務全般、介護予防支援計画書作成など

### ■応募期間

8月3日(月)～8月31日(月)

■試験日 応募受付後にご連絡します。

## 消費税および地方消費税（個人事業者）の中間申告と納付

◎お問い合わせ先 種子島税務署 ☎ 0440

個人事業者の方で、令和元年分の確定消費税額（地方消費税額は含みません。）が48万円を超える方は、消費税および地方消費税の中間申告と納付が必要です。「令和元年分の確定消費税額」とは、令和元年分の確定申告により確定した消費税の年税額をいい、期限後申告または修正申告などが行われた場合には、これらによって確定した消費税

の年税額をいいます。

令和元年分の確定消費税額に応じて、次により算出した中間納付税額を記載した「消費税及び地方消費税の中間申告書」および「納付書」を所轄の税務署から送付しますので、必要事項を記入の上、税務署に中間申告書を提出するとともに、消費税および地方消費税を納付してください。

令和元年分の 確定消費税額（注）	中間申告・ 納付の回数	中間納付税額	申告・納付期限
48万円超 400万円以下	年1回	令和元年分の確定消費税額の12分の6の消費税額と、その78分の22の地方消費税額	令和2年8月31日（月） （振替納税利用の場合の振替日） 令和2年9月28日（月）
400万円超 4,800万円以下	年3回	令和元年分の確定消費税額の12分の3の消費税額と、その78分の22の地方消費税額	国税庁ホームページ ( <a href="https://www.nta.go.jp">https://www.nta.go.jp</a> ) でご確認ください。
4,800万円超	年11回	令和元年分の確定消費税額の12分の1の消費税額と、その78分の22の地方消費税額	

（注）「確定消費税額」とは、中間申告対象期間の末日までに確定した消費税の年税額（申告書⑨欄の差引税額）をいいます。

事業状況が令和元年と著しく異なる場合などは、各中間申告対象期間を一課税期間とみなして仮決算を行い、これに基づいて計算した消費税額および地方消費税額により中間申告・納付ができます。

なお、仮決算による中間申告書は提出期限内に限り提出できます。

中間申告の期限までに、中間申告書を提出されなかった場合でも、前年実績による中間申告の消費

税額および地方消費税額が納付すべき税額として確定しますので、納付期限までに必ず納付してください。

詳しくは、国税庁ホームページ (<https://www.nta.go.jp> または国税庁で検索) をご覧いただくか、最寄りの税務署にお尋ねください。

◎種子島税務署（☎ 0440）

※自動音声案内に従い、「2」を選択してください。

## 税・保険料の納期限について（お知らせ）

◎お問い合わせ先 役場税務課管理収納係 / 福祉環境課介護保険係 / 町民保健課高齢者医療係  
☎ 1111 内線 236（管理収納） / 内線 215（介護保険） / 内線 289（高齢者医療）

8月は下表の税・保険料の納期限となっています。

納期限を過ぎると督促手数料のほか、延滞金が発生する場合がありますので、期限内の納付をお願いします。すでに納期限を過ぎた分についても、早めの納付をお願いします。

	期別	納期限
町県民税	2期	8月31日（月）
介護保険料	3期	
後期高齢者医療保険料	3期	

### マイナンバーカード申請・交付の開庁時間のお知らせ！！

◎お問い合わせ先 役場町民保健課戸籍住民係 ☎ ②⑦ 1111 内線 212

令和2年4月から平日の業務時間以外にマイナンバーに関する業務のみ窓口を開庁します。

#### 《開庁日》

□毎週火・木曜日午後7時まで。

■8月は第2・4日曜日の午前8時30分から正午まで。

※都合により実施しない場合があります。

#### 8月

日	月	火	水	木	金	土
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

### 県下一斉国保税滞納整理強化月間について

◎お問い合わせ先 役場税務課町民税係 ☎ ②⑦ 1111 内線 203・230

8月と12月は鹿児島県の「県下一斉国保税滞納整理強化月間」です。納期限内に納めている世帯との公平性を保ち、納税意識を高めるための取組や納税相談などを実施します。

※災害（コロナウイルス感染症を含む）、失業、病気などのやむを得ない事情で国保税を納期限までに納めることができない場合は、お早めに税務

課町民税係へご相談ください。

納期内納付へのご理解ご協力をお願いします。

#### ■中種子町の取組

- ①時間外窓口を含めた納税相談の実施
- ②滞納整理を視野に入れた財産調査の実施
- ③臨戸訪問による納付催告および実態調査

### 後期高齢者医療保険料率が変わります

◎お問い合わせ先 役場町民保健課高齢者医療係 ☎ ②⑦ 1111 内線 289

鹿児島県後期高齢者医療広域連合業務課 資格賦課・保健班 ☎099-206-1329

後期高齢者医療では、被保険者の皆様の医療費の動向などを踏まえ、2年ごとに保険料率の見直しをすることになっています。

令和2・3年度の保険料率を、表のとおり改定いたします。

保険料は、被保険者一人ひとりが安心して医療機関を受診するために必要なものです。

ご理解をよろしくをお願いします。

後期高齢者医療保険料率の改定内容

内訳	変更前 (平成30・令和元年度)	変更後 (令和2・3年度)
均等割額	50,500円	55,100円
所得割率	9.57%	10.38%
年間負担 限度額	62万円	64万円

### 中種子町よいら〜いき祭り中止・中種子町町制施行80周年記念式典中止

8月1日（土）に開催を予定しておりました『第52回中種子町よいら〜いき祭り』および11月7日（土）に開催を予定しておりました『町制施行80周年記念式典』は、新型コロナウイルスの感染防止の観点から、来場者などの安全を最優先に考え、中止することになりました。何卒ご理解を賜りますようお願い申し上げます。

石油組合中種子支部より

日曜日当番のお知らせ

組合加盟店	7月	8月	9月
(有) 和人組	5日	2日	13日
中央給油センター	19日	16日 30日	27日
種子島石油(株)	12日	9日	6日
中種子中央給油所	26日	23日	20日

◎お問い合わせ先

(有) 和人組中央給油センター ☎ 24 2255

種子島石油(株) 中種子中央給油所 ☎ 27 0205

令和2年度・第7回「小さな親切」

「はがきキャンペーン」でのひら感謝状

身近な人への感謝の気持ちや、ふとした時に感じる人の優しさを思い出したり、人との出会い、出来事をとおして、親切とは何かを考えたりするきっかけにして、現代社会にも人の温かさが溢れていること、そして、それを大切に思うことを感じてもらう機会にするため、エッセイを募集します。

■募集テーマ

- ①心から伝えたい”ありがとう”
- ②世界との出会い～ありがとう、どういたしまして～

■募集対象 高校生から大人まで

■応募方法

テーマにそった体験(600字以内)を書き、タイトル・住所・氏名(ふりがな)・年齢・職業(学校・学年)・電話番号・メールアドレス(ハガキの場合不要)を明記の上応募ください。

- ①「はがき」で応募
- ②「メール・ファックス」で応募

■応募締切 8月14日(金) [必着]

■入賞発表 10月初旬(「小さな親切」運動鹿児島県本部ホームページで発表)

■主催・送り先

〒890-8517

鹿児島市鴨池新町1番7号 県社会福祉センター内「小さな親切」運動鹿児島県本部 でのひら感謝状係 宛

☎099-257-3848 FAX 099-251-6779

E-mail chiikifukushi1@kaken-shakyo.jp

令和2年度

第2学期(10月入学)学生募集

放送大学には、選ばれる理由があります!

◆自分に合ったスタイルで学べる!

- ①BS放送・インターネットなどで学べます。
- ②講師から直接学ぶ「面接授業(スクーリング)」。
- ③全国の学習センターなどを利用できます。

◆目的に合わせて在学期間や科目を選択できる!

- ①学士、修士、博士の学位取得を目指せます。

◆学費を抑えて学べる!

- ①入学料は7,000円～、授業料は1単位5,500円。

■10月入学出願期間

第1回募集 6月10日(水)～8月31日(月)

第2回募集 9月1日(火)～9月15日(火)

■4月入学出願期間(予定)

第1回募集 令和2年11月26日(木)～

令和3年2月28日(日)

第2回募集 令和3年3月1日(月)～

令和3年3月16日(火)

※詳しくは『放送大学』で検索! [www.ouj.ac.jp](http://www.ouj.ac.jp)  
《資料請求》

☎0120-864-600

令和2年度 入国警備官募集

■受付期間

7月21日(火)午前9時～7月30日(木)

※受信有効

下記のインターネット申込専用アドレスにアクセスの上、申込みを行ってください。

<http://www.jinji-shiken.go.jp/juken.html>

※インターネット申込みができない特段の状況にある場合は、出入国在留管理庁地方出入国在留管理局(支局)または人事院各地方事務局・沖縄事務局にお問い合わせください。

■第1次試験日程

9月27日(日)【全国9都市】

◎お問い合わせ先

福岡出入国在留管理局

☎092-717-5420

## ～子どもたちに好評だった『給食の献立』から～

中種子町立学校給食センター

### 《豚肉とゴーヤの梅肉あえ》4人分

豚肉の角切り	160g	}	A
濃口しょう油	小さじ1		
料理酒	小さじ1		
おろししょうが	小さじ1/2		
片栗粉	大さじ1		
苦瓜(種をとった)	80g	}	B
溶きたまご	大さじ1		
片栗粉	大さじ2		
揚げ油	適量		
ねり梅	3.5g		
三温糖	大さじ1と1/2		
みりん	大さじ1/2		
薄口しょう油	大さじ1弱		
いりごま	大さじ1/2～1		

### (作り方)

- ①豚肉(2センチくらいの角切り)、Aの調味料で下味をつける。
- ②①に片栗粉をまぶして油で揚げる。
- ③種をとった苦瓜を3～5mm厚に切り塩もみをする。
- ④③の苦瓜から出た水分をすて、溶きたまごをからめ、片栗粉をまぶして油で揚げる。
- ⑤Bの調味料を合わせタレを作り、②④をからめて、いりごまをふりかけ、出来上がり。



毎年夏に登場する人気の献立です。

小学1年生も「この苦瓜は食べられる。おいしい!」と言いながら食べていました。

苦瓜の食欲を増進させる成分、豚に多く含まれるビタミンB1、梅肉のクエン酸、ともに夏バテ防止に効果的です。

## 種子島こりーな情報

こりーなのイベント情報をチェック→



◎お問い合わせ先 種子島こりーな ☎ 27 3711

### 「スパイダーマン ファー・フロム・ホーム」

■期日 令和2年8月9日(日)

▶開場 午後1時30分

▶上映開始 午後2時(午後4時10分上映終了)

**入場無料・全席自由席(先着330名まで入場可)**

※鑑賞中はマスクの着用をお願いします。

※隣の方と1席以上空けてご着席ください。



### 第12回「ふるさとの風景画作品展」

#### ■題材

▶種子島の自然や町の様子など(人物画は不可)

▶作品の大きさ 小・中・高校生水彩画(B4版)

※一般は油彩画他サイズ自由

■応募締切 小・中・高校生 9月11日(金)

一般 9月30日(水)

※提出する作品の裏に住所(学校・学年)・氏名・作品名を記入

#### ■提出先

○小・中・高校生 各学校へ提出

○一般 種子島こりーな

#### ■展示期間(入場料無料)

10月23日(金)～11月18日(水)

午前9時～午後5時

■展示場所 種子島こりーな ロビー・ホワイエ

## 資料館だより (487号)

## 浜津脇集落の足あと

浜津脇の「津」は、船の着くところという意味があります。

地元の方々の話によると、浜津脇は、昭和の初めごろには病院が3件のほか、呉服店・米蔵・床屋などの店があり、商業の町として最も栄えていた町であったようです。

陸上交通よりも海上交通が盛んで、その海上交通として浜津脇港は活気づいていました。当時、木炭の生産が盛んであった西之表市の13番集落や砂中方面の集落の方々は、浜津脇港まで人力や馬・馬車で運んできたそうです。また、炭を焼くために大分県や宮崎県からも来町していたと言われています。

木炭の生産量が最も多かったのは、記録によると昭和25年から昭和35年頃までであり、1トン当たり単

価1万円代から2万円代の高値で取引されたとのこと。この頃、種子島で大量に生産された木炭は浜津脇港から大阪府方面に積み出されました。

また浜津脇港には、黒糖や米などの積み出しとして、多くの帆船が入港していたそうです。

昭和の中頃までは、大型の客船も寄港し、はしけ(小舟)で乗船して鹿児島港へ約11時間ほどかけて渡航していたそうです。

以上のように、種子島において主要な海上の交通網として活気づいていた浜津脇ですが、いつごろでできたのでしょうか。

歴史をたどりますと、中種子町年表において、「1543年(天文12年)3月12日、瀬重長が兵300人を従えて浦田に来襲し、3月22日夜、第13代恵時は浜津脇から屋久島へ逃げ

た」との記述がありました。

これによると、室町時代から「浜津脇」という地名があったことが考えられます。さらに「浜津脇から屋久島へ逃げた」という記述から、屋久島へは船でしか行くことができないことを踏まえると、浜津脇が当時またはそれ以前から「港」として機能していた可能性が高いことも考えられます。

浜津脇集落の歴史を調査した結果、浜津脇は、室町時代もしくはそれ以前から海上の交通網である主要な「港」として機能していた可能性が高いことが分かりました。

浜津脇を訪れたときには、約500年の歴史に思いを馳せてみてはいかがでしょうか。

(中種子町  
文化財保護審議会

会長 岩坪博秀)

## 公立病院だより

公立種子島病院 研修医 住谷 仁 ☎ 1230

## 熱中症について

7月1日より1ヶ月間、公立種子島病院で勤務させていただいています。研修医の住谷仁と申します。普段は大阪の北部にある池田市の病院で勤務しています。このコロナ禍のご時世、手洗いうがい、そしてマスクの着用で各人が予防を実施していることと思います。しかし梅雨も明け、これから夏本番となる季節、やはり注意したいことは「熱中症」です。

## ① 熱中症を防ぐためにはマスクを外す

屋外で人と2m以上離れている時はマスクを外すことが熱中症予防には重要です。勿論外出した後は手洗いうがいが基本です。どうしてもマスクをした方がいい状況があれば激しい運動は避け、こまめに水分補給をしましょう。

## ② のどが渴いていなくてもこまめに水分補給

1日あたり1・2Lを目安に、1時間ごとにコップ1杯、入浴前後や起床後にも補給しましょう。大量に汗をかいた時は梅干しや市販の飴などで塩分も忘れずに。

## ③ エアコン使用中もこまめに換気

一般的な家庭用エアコンは換気を行っておらず、窓やドアなどを2ヶ所あけて換気をしましょう。扇風機や換気扇を上手く使いましう。

## ④ 体調が悪い時は無理をしない

熱中症は軽いものから、死ぬこともある病気です。近年の報告では高齢者の熱中症の半数以上が自宅の中でも発生しているとも言われています。水分補給ができなくなった場合や様子がおかしい場合などはすぐに病院を受診するようにしましょう。感染症と熱中症、どちらも日々の生活での習慣付けが重要です。

『黄水仙』



神代より清し女おわ  
して若菜風  
満足山 一穂  
軒下で今宵もさわぐ雨  
蛙  
伏之前 山元悦子  
石橋の流れをじつと雨  
蛙  
父と子のサッカー談議  
七変化 田島 一郎  
伏之前 岩崎力ネ子  
去年漬けし梅酒を飲  
みて友想う  
上方 昇竜  
女学生初夏の電停樂  
しげや  
伊原 川下光子  
ちよつと晴れちよつと鳴  
く鳥梅雨つづく  
古房 秀人  
百合ひらき朝の体操仲  
びのびと  
横町 山小田雅子  
子等の手に雨蛙いる日  
曜日  
千葉市 郁子  
あかどきのひかり集めて  
山の藤  
上方 大久保篤子

『つまべに 詠草』



春耕の広畑一面に水蒸気「ゆげだ、きりだ」  
と好奇な子らの目 函館 山田 正明  
還暦と耳にす年が級友とグループライン次々  
入りて  
伏之前 中嶋喜代子  
こぼれゆく時間追いかけて過ぎる日は愉快なり  
しと日記に綴る 上方 古市シゲ子  
白き花よしずの向こう月桃のすくすく伸びて  
見て見ると呼ぶ 上方 鎌田とく子  
雷雨強く道路冠水すこの豪雨コロナ流して夏  
迎えたし 上方 古市 克人  
田の浦に立ちてスマホのシャッターを押せば  
稲穂に風を捉らえり 西之山 仲座 健次  
昼どきの篠突く雨に箱被り駆けだす老人駐車  
場の遠し 女洲 中村 壽子  
姉帰郷「がね」の天ぷら久々に顔も綻ぶ母の  
味だと 旭町 村尾 祥子  
種子島基地は要らない終戦思ふ雲で見えない  
飛行機の音 上方 梶原 温恵  
鎌鍬も使わねば錆で元氣なしさびないうちに  
短歌で鍛え 原之里 野田 健  
あちこちと体の部品が故障する修理で騙して  
明日へ向かう 旭町 白木 民子  
特別寄稿  
風車廻るを見れば暮れ近き梅雨晴れの空に茜  
輝やぐ 牧川 松下 シズ

宇宙センターだより

宇宙科学技術館 ☎ 9244  
(http://www.jaxa.jp/)

台風から暮らしを守る！

気象衛星ひまわりの活躍

毎年、初夏から秋にかけては台風が多く発生し、日々の暮らしにも大きな影響を与えます。この台風の発生をいち早く知らせてくれるのが、日本の気象衛星「ひまわり」です。

「ひまわり」の初号機は、甚大な台風災害をもたらした「伊勢湾台風」をきっかけに、JAXAの前身のNASDA（宇宙開発事業団）と気象庁が共同で開発しました。



気象観測は、安全で豊かな生活に不可欠なものです。そのため、決して観測が途切れてしまうことがないように軌道上にバックアップの衛星を配備しています。

衛星による気象観測は、

地球を取り囲むように各国が協力して行う必要があります。日本は「ひまわり」の運用を通して宇宙からの気象観測に貢献しています。

宇宙科学技術館イベント

「部分日食観察会」ご参加

ありがとうございます  
島内限定のイベントとして、6月21日（日）に「部分日食観察会」を開催しました。

今回の部分日食観察会では、あいにくの天候で実際に部分日食を観察することはできませんでしたが、日食グラス作りや館内見学を実施しました。

ご参加いただいた皆様、どうもありがとうございました。



オリジナルの  
日食グラス完成！

# 保健センターだより

◎お問い合わせ先

☎ 1133

## 令和2年がん患者さん対象 離島からの旅費助成のご案内

つながる想いがん基金では、がん患者さんへの支援のひとつとして、治療による渡航費用にかかる旅費の一部を助成いたします。

### ■募集期間

令和2年8月1日～令和3年3月31日

※毎月5日までに申請書をご提出ください。審査結果は月末までに追ってご連絡いたします。

### ■助成を受けることができる方

○申請日時時点で、鹿児島県の離島に住民票がある方

○がんの患者さんで、居住する離島以外の医療機関での治療が必要であると主治医が認めた方（標準治療に限ります）

○助成確定後、アンケートに協力してくださる方（申請書の□にチェックをお願いします）

※先着30名の助成となりますのでお断りすることもございます。

### ■助成対象経費

助成の対象となるのは、令和2年4月～令和3年3月までの治療のための渡航費用です。

旅費が含まれたホテルパック代も可とします。

### ■助成金額

10,000円（渡航費用が往復1万円に満たない場合は、実費の金額となります。）

※申請は対象者1人につき、1回限りとなります。

### ■申請方法について

「つながる想いがん基金・離島旅費助成申請書」に必要事項を記入し、領収書などのコピー、通帳のコピーを添えて申込先まで郵送でお送りください。

### 【必要書類】

①つながる想いがん基金・離島旅費助成申請書（中種子町役場ホームページに様式を掲載しています）

②旅費がわかる領収書などのコピー

③振込口座「通帳」のコピー（金融機関名、口座番号、口座名義人（カナ）がわかる部分の写し）

### 【申し込み先】

鹿児島市下伊敷3-1-7

鹿児島県民総合保健センター2F

NPO法人がんサポート

かごしま内つながる想いがん募金

☎099-220-1888

E-mail: tunagaru@circus.ocn.ne.jp

# 地域包括支援センターだより

◎お問い合わせ先

☎ 1223

## 介護の悩みや不安を話してみませんか？少し息抜きをしませんか？

在宅で介護者をしている方を対象に「介護者のつどい」を開催しています。

介護をしている方がお互いの悩みや日々の出来事、体験談や介護のコツなどを自由に話し合う会です。参加している方々と相談し、介護の学習やお楽しみ会なども順次企画しています。在宅で介護をしている方同士だからわかり合える気持ちや情報交換の場としてお気軽に参加ください。

■日時 毎月第2木曜日 午前10時～正午

■場所 中央公民館 和室

※新型コロナウイルス感染拡大状況次第では日程や場所の変更、または中止する場合がありますので事前にご確認ください。

※新型コロナウイルス感染拡大防止のため、発熱など体調不良がないか確認の上、当日はマスク着用にて参加をお願いします。



## 「鹿児島県子ども予防接種週間」のお知らせ

8月1日（土）～8月8日（土）は県子ども予防接種週間です。

鹿児島県から広めよう

8月4日は“はしかの日”

この機会に是非予防接種を受けましょう。

※接種できるワクチンや時間帯は医療機関によって異なります。

予防接種を受ける際は、事前に必ず予約をしてから医療機関を受診してください。

## 令和2年度女性がん検診（子宮頸がん・乳がん）について

延期しておりました女性がん検診の日程が下記のとおり決定いたしました。

すでにお申し込みをいただいた方には、検診1ヶ月前に受診券を再度送付いたします。追加で受診を希望される方は、8月5日（水）までに保健センターまでお申し込みください。

### ■日程

9月24日（木）～27日（日）

※27日（日）は午前のみとなります。

※コロナウイルス感染状況によって延期または中止する場合があります。

## わずか40分で助かる命があります 「献血」から生まれる“愛の贈りもの”が貴い命を救います

血液は栄養や酸素の運搬、免疫など人間の生命活動を維持するために不可欠ですが、人工的に造ることや長期保存ができません。

そのため、輸血に必要な血液をいつでも十分に確保しておくためには、絶えず誰かの献血が必要

となります。

本町においても、8月実施予定ですので、町民の皆様のご協力をお願いいたします。

■場所 中種子町中央公民館

## 食生活改善推進員コーナー

《鹿児島県「管理栄養士がすすめる食によるフレイル予防の手引き」掲載レシピから 参照》

④ 干しぶどうはさつと熱湯をかけておく。

⑤ ボウルに全ての材料をいれ、調味料を加えてざっくりと混ぜる。

⑥ バナナは輪切りにする。

⑦ 干しぶどうはさつと熱湯をかけておく。

⑧ ボウルに全ての材料をいれ、調味料を加えてざっくりと混ぜる。

旬をむかえた野菜は栄養価が高く、その時期に体に必要な栄養素を多く含んでいます。夏野菜は、体にこもった熱を内側からクールダウンしてくれる水分やカリウムを豊富に含み、不足しがちなビタミンなどの栄養素を簡単に補給できます。



### トマトとアボカドのサラダ（1人分）

トマト	100g	オリーブ（スライス）	5g
アボカド	1/4 個	植物油（オリーブ油・アマニ油）	小さじ2
干しぶどう	3g	塩・こしょう	適量
バナナ	15g		

1人分（エネルギー 177kcal、たんぱく質 1.7g、食塩 0.4g）

## ●寄附のお礼

亡くなられた方々のご家族から、社会福祉協議会へ金一封が寄せられました。これらの善意に感謝するとともに、謹んで故人のご冥福をお祈り申し上げます。(敬称略)

中村 美智子(旭 町) 鷺見 耕造(満足山)  
 昇 和代(二十番) 平山 すみ子(満足山)  
 立山 フヂ子(旭 町) 芝田 幸子(牧 川)

## 暮らしのうごき

### 人口の動き

総人口	7,806人(-14)	出生	4人
男 性	3,688人(-6)	死亡	10人
女 性	4,118人(-8)	転入	17人
世帯数	4,190戸(-10)	転出	26人

※( )は前月との比較(6月末現在)

### 火事・救急

火事・救急(町内) 6月中			
火 事	0件	うち建物	0件
救 急	28件	うち急病	20件

### 交通事故

交通事故	町内	島内
発生件数	0件(-2)	1件(-1)
死者数	0件(0)	0件(0)
負傷者数	0件(-2)	1件(-2)

※令和2年6月、( )は前年同時期比較

## 戸籍の窓

令和2年6月受付分

(承諾書をいただいた方のみ掲載)



### いつまでもお幸せに

名前 集落

5/24 酒井 一也 上 方  
 宮里 麻美 西之表市



### こんにちは赤ちゃん

女の子	名前	両親	集落
5/18	川南 結 <sup>ゆな</sup> 愛	康・由利恵	新 町
5/27	永瀆 心 <sup>こはる</sup> 遥	貴憲・優花	阿高磯
6/ 5	羽生 愛 <sup>あい</sup> 菜	隆一郎・恵	旭 町



### おくやみ申しあげます

名前 集落 年齢

5/ 8	池田 明	旭 町	86歳
6/ 1	長尾 易	秋佐野	90歳
6/ 3	立山 政文	旭 町	90歳
6/ 4	鷺見 陽子	満足山	98歳
6/ 6	昇 一憲	二十番	65歳
6/11	松井 幸男	旭 町	62歳
6/15	浦島 美保子	女 洲	69歳
6/16	上原 ヨシエ	満足山	97歳
6/20	芝田 忠志	牧 川	79歳
6/21	山田 洋子	横 町	78歳
6/26	原口 義昭	中 山	81歳



**社会福祉協議会から**  
 星原小学校6年生生日當瀬結衣さん(写真中央)が児童・生徒のボランティア活動事業で中種子町ではじめて20ポイント達成し、「小さな親切」運動鹿児島県本部より「小さな親切」実行章が交付されました。身近な地域でのボランティア活動を通じて、人とふれあうことの楽しさや、思いやりや福祉の心を育むきっかけに繋がるよう、今後も活動を支援していきたいと思えます。

# 「なかたねお知らせ版」 8月1日～31日

## 保健センター すこやかカレンダー

※保健センターで実施

日	行事
6 (木)	ぼかぼか教室 13:00～
7 (金)	・乳幼児健診 ・母子手帳交付 13:00～
20 (木) ～21 (金)	乳幼児健診
26 (水)	すこやかマタニティ教室 13:00～ お産・母乳【種子島産婦人科医院】
27 (木)	すこやかマタニティ教室 18:00～ 栄養【保健センター】
28 (金)	母子手帳交付 13:00～

※新型コロナウイルス対策のため予定が変更になる場合があります。

## 乳幼児健診

※保健センターで実施

受付時間	対象者	対象月齢
7日(金) 9:00～9:15	3～5ヶ月児	R 2. 4. 1～R 2. 4.30
7日(金) 9:00～9:15	6～8ヶ月児	R 2. 1. 1～R 2. 1.31
7日(金) 9:15～9:30	9～11ヶ月児	R 1.10. 1～R 1.10.31
20日(木) 12:45～13:00	3歳児	H29. 6.18～H29. 8.10
21日(金) 9:00～9:15	1歳6ヶ月児	H30.12. 1～H31. 1.31

## 予防接種医療機関日程

- ・田上診療所 (月・金曜日の14:00～16:00)
- ・種子島医療センター (月～土曜日の14:00～16:00)
- ・公立種子島病院 (金曜日の16:00～)
- ・高岡医院は下記のとおり

接種種類	接種期間	接種可能対象者
二種混合	8月1日～8月15日	H20. 4. 2～H21. 4. 1
日本脳炎1期	8月17日～8月31日	H27. 4. 2～H29. 4. 1
日本脳炎2期		H22. 4. 2～H23. 4. 1
日本脳炎特例		H14. 4. 2～H15. 4. 1

予防接種を受ける際は事前に医療機関へご確認・ご予約をお願いします。

※詳しい事については、保健センターまでお問い合わせください。

## 行事・イベントなど

日	行事
3 (月)	小・中学校出校日
9 (日)	・夏休み映画上映【種子島こりーな】 ・高校生プロジェクト 『旭町通りよる～て市』10:00～14:00
21 (金)	小・中学校出校日
22 (土)	中央公民館図書室おはなし会 10:30～
27 (木)	マインドカフェ子どもの心を支える講座【中央公民館大ホール】

※新型コロナウイルス対策のため予定が変更になる場合があります。

## 公立種子島病院 (☎ 26 1230)

各科	診察日
眼科	3 (月)、4 (火)、17 (月)、18 (火)
耳鼻咽喉科	毎週木曜日
整形外科	毎週火曜日 (第一週については金曜日)
小児外来	毎週火・木曜日 (午後)
消化器外科	毎週火曜日、水・木曜日 (午前)

## 休日在宅医当番表

日	病院・医院名	☎
2 (日)	公立種子島病院	26 1230
9 (日)	田上診療所	27 0325
10 (月)	百合砂診療所	28 3901
14 (金)	種子島医療センター	22 0960
15 (土)	種子島医療センター	22 0960
16 (日)	種子島医療センター	22 0960
23 (日)	中種子クリニック	27 3222
30 (日)	種子島医療センター	22 0960

## 子育て支援センターおひさま (保育所内)

未就園児対象 全て10:00～11:30

日	行事	場所
25 (火)	幼児学級 (1～4歳児) 感触あそび	福祉センター
27 (木)	赤ちゃん教室 (1歳頃) 感触あそび	福祉センター

## 中央保育所園庭開放日

※第4月曜日 24日 (10:00～11:30)

活動への参加など、詳しくは「支援センターおひさま ☎ 27 0031 (中央保育所内)」までお問い合わせください。

※新型コロナウイルス対策のため予定が変更になる場合があります。

